



## ПОРЯДОК ЗАПОЛНЕНИЯ РЕКВИЗИТОВ ПЛАТЕЖНОГО ПОРУЧЕНИЯ ДЛЯ ПЕРЕВОДА СРЕДСТВ В ИНОСТРАННОЙ ВАЛЮТЕ

### ОБЩИЕ ТРЕБОВАНИЯ ПО ЗАПОЛНЕНИЮ ПОЛЕЙ

1. В полях ДОПУСКАЕТСЯ использование букв латинского алфавита, пробела, цифр и следующих символов:

(	)	,	.	'	?	:	-	+	/
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

ДОПУСКАЕТСЯ использование кириллицы, при осуществлении перевода внутри ПАО Сбербанк. Использование других символов в полях НЕ ДОПУСКАЕТСЯ.

2. Номер поля в бланке платежного поручения обозначен NN[a], где
- NN - двузначный цифровой код поля;
- [a] - опция поля (может отсутствовать), обозначается заглавной латинской буквой

Опция	Назначение
<b>A</b>	- банк идентифицируется SWIFT- кодом;
<b>B</b>	- банк идентифицируется номером счета или наименованием филиала;
<b>C</b>	- банк идентифицируется национальным клиринговым кодом;
<b>D</b>	- банк идентифицируется наименованием и адресом;
<b>F</b>	- приказодатель (50F) идентифицируется: · в «строке номера счета» - номером счета клиента или идентификатором клиента; · любым другим видом идентификации (наименование, адрес и др.);
<b>K</b>	- приказодатель (50K) идентифицируется наименованием и адресом;

3. Количество символов в полях, включая пробелы, не должно превышать допустимую размерность поля, указанную в графе «Формат».
4. Формат поля определяет структуру поля и количество строк. Каждое поле имеет свою фиксированную размерность и содержит символы из разрешенного символьного множества (см. п.1):

<размерность> <символы>

где <размерность> - определяет длину поля в символах ( $n$  обозначает число):

$n$  - максимальная длина (минимальная длина равна 1);

$n!$  - фиксированная длина, то есть поле состоит из строго определенного количества символов;

$n*n$  - максимальное количество строк, умноженное на максимальное количество символов в строке;

$n..n$  - минимальная и максимальная длина;

<символы> - определяет символы из разрешенного символьного множества (см. п.1), которые обозначают:

$a$  - только заглавные латинские буквы;

$x$  - любой символ из разрешенного символьного множества;

$n$  - только цифры;

$c$  - только заглавные латинские буквы и цифры;

$d$  - только цифры и запятая, отделяющая целую часть суммы от дробной, в случае отсутствия дробной части после суммы ставится запятая.

5. В «строке номера счета» нельзя указывать обозначения: N, No, account, acc, ac, A/C и т.д. Номер счета следует указывать без служебных символов-разделителей (дефис, пробел и т.п.).

6. Дополнительные требования Белоруссии, Казахстана и Китая при переводе средств в национальных валютах этих стран (белорусских рублях (BYN), казахских тенге (KZT) и китайских юанях (CNY))

представлены в разделе «Справочная информация» табл.2. «Специальные требования к расчетным реквизитам при переводах средств в белорусских рублях (BYN), казахских тенге (KZT) и китайских юанях (CNY)».

Поле	Наименование поля	Правила заполнения	Формат поля	
			На бумажном носителе	В электронном виде
№	Платежное поручение №	Указывается порядковый номер платежного поручения Клиента-плательщика. <i>Обязательно для заполнения</i>	не более 10 символов	10x
Дата	Дата	Указывается дата составления платежного поручения Клиентом-плательщиком. <i>Обязательно для заполнения</i>	число, месяц, год	6!n (год, месяц, число)
33В	Сумма и валюта	Указываются: - сумма перевода Клиента. Если сумма представлена только целой частью, то после запятой обязательно указываются два нуля (00). При оформлении перевода на бумажном носителе сумму необходимо продублировать прописью. Сумма платежа в японских йенах указывается только целой частью; - код валюты. <i>При переводе средств в валюте, отличной от валюты счета Клиента, указанного в поле 50а, списывается сумма, полученная в результате конверсии суммы перевода по согласованному с Клиентом курсу.</i> <i>Обязательно для заполнения</i>	не более 14 цифр и запятая	15d
			3 буквы	3!a
50а	Плательщик	Указываются реквизиты клиента, осуществляющего перевод средств: - номер счета клиента, с которого списываются средства при переводе; - наименование клиента: полное или краткое, предусмотренное учредительными документами клиента; - ИНН/INN (идентификационный номер налогоплательщика) для юридических лиц-резидентов или КИО/КИО (код иностранной организации) для юридических лиц-нерезидентов; - адрес; - город, страна. <i>Обязательно для заполнения</i>	20 цифр	20!n
			не более 140 символов	4*35x
56а	Банк-посредник	Указываются реквизиты банка, в котором банк бенефициара (поле 57а) держит корреспондентский счет: - SWIFT-код (при наличии); - национальный клиринговый код (при наличии); - наименование банка-посредника; - адрес (при наличии); - город, страна. <i>Поле является необязательным для заполнения, но при наличии номера корреспондентского счета банка бенефициара в поле 57а обязательно для заполнения.</i>	8 или 11 символов	4!a2!a2!c[3!c]
			не более 31 символа	31x
			не более 140 символов	4*35x
57а	Банк бенефициара	Указываются реквизиты банка, в котором обслуживается счет клиента-бенефициара (поле 59а): - SWIFT-код (при наличии); - национальный клиринговый код (при наличии) <i>для американского банка предпочтительно указание национального клирингового кода, который состоит из 9 цифр и в реквизитах на бумажных носителях может обозначаться как FEDWIRE, ABA, ROUTING NUMBER);</i> - номер корреспондентского счета банка бенефициара в банке-посреднике (поле 56а) (при наличии); - наименование банка бенефициара; - адрес (при наличии); - город, страна. <i>Обязательно для заполнения</i>	8 или 11 символов	4!a2!a2!c[3!c]
			не более 31 символа	31x
			не более 34 символов	34x
			не более 140 символов	4*35x

59а	Клиент-бенефициар	<p>При переводе средств <u>в пользу юридического лица</u> в качестве реквизитов бенефициара указываются:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- номер счета клиента в банке бенефициара (поле 57а). <i>При переводе средств в пользу клиентов банков стран, поддерживающих Директиву ЕС об обязательном указании IBAN, указание номера счета в формате IBAN является обязательным.</i></li> <li>- наименование клиента;</li> <li>- ИНН/INN для юридических лиц-резидентов (при наличии) или КИО/КИО для юридических лиц - нерезидентов (при наличии);</li> <li>- адрес (при наличии);</li> <li>- город, страна.</li> </ul> <p><i>В случае если наименование клиента-бенефициара превышает ограничение по длине (больше 140 символов), то адрес можно не указывать.</i></p>	не более 34 символов	34x
		<p>При переводе средств <u>в пользу банка</u> в качестве реквизитов бенефициара указываются:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- внутренний счет этого банка (при наличии); <i>Указание счета в формате IBAN не является обязательным;</i></li> <li>- SWIFT-код банка, в пользу которого осуществляется перевод средств (при наличии);</li> <li>- наименование банка, в пользу которого осуществляется перевод средств;</li> <li>- адрес (при наличии);</li> <li>- город, страна.</li> </ul> <p><i>Если внутренний счет банка указан вместе с его SWIFT-кодом, то в поле 57а должен быть указан этот же банк.</i></p>	не более 34 симв.	34x
		<p>При переводе средств <u>в пользу физического лица</u> для выплаты наличными (без открытия счета бенефициару):</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- «строка номера счета» не заполняется или указывается CASH;</li> <li>- наименование клиента;</li> <li>- обязательно указываются реквизиты паспорта/документа, удостоверяющего личность бенефициара.</li> </ul> <p><i>Следует учесть, что не все банки осуществляют выплату средств наличными бенефициару. В некоторых банках существуют ограничения сумм для выплаты наличными.</i> <i>Обязательно для заполнения</i></p>	не более 34 символов	34x
70	Назначение платежа	<p>Указывается информация о переводе, включающая в себя: цель перевода (оплата контракта/договора/обучения/путевки, материальная помощь и т.д.), номер и дату договора/контракта, товарных документов, наименование выполненных работ/ оказанных услуг, товаров, др.</p> <p>В случае, если не хватает места для указания информации в поле 70, то можно использовать поле 72.</p> <p><i>Обязательно для заполнения.</i></p>	не более 140 символов	4*35x

71А	Комиссии и расходы	<p>Указывается, за чей счет совершается оплата комиссий при осуществлении перевода. При этом отмечается <u>один</u> из возможных вариантов:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- BEN - общая сумма взимаемых ПАО Сбербанк комиссий, а также комиссии других банков, участвующих в прохождении платежа, взимаются из суммы перевода, указанной в поле 33В.</li> <li>- SHA - общая сумма взимаемых ПАО Сбербанк комиссий оплачивается клиентом-плательщиком (поле 50а), а комиссии других банков, участвующих в прохождении платежа взимаются из суммы перевода;</li> <li>- OUR - общая сумма взимаемых ПАО Сбербанк комиссий, а также комиссии других банков, участвующих в прохождении платежа, оплачиваются клиентом-плательщиком (поле 50а). При этом существует вероятность зачисления средств бенефициару не в полном объеме.</li> </ul> <p><i>Следует учесть, что некоторые банки выставляют комиссии на отправителя независимо от содержания поля 71А.</i></p>	<p>отметка одного из вариантов:</p> <p style="text-align: center;">BEN</p> <p style="text-align: center;">SHA</p> <p style="text-align: center;">OUR</p>	3!а
72	Дополнительная информация отправителя получателю	<p>Указывается информация для банков, участвующих в прохождении платежа, а также для бенефициара в случае, если не хватило места в поле 70.</p> <p><i>Не рекомендуется без необходимости использовать поле 72, т.к. указание информации в поле 72 приводит к ручной обработке, задержке в исполнении и дополнительным комиссиям.</i></p>	6 строк по 35 символов	6*35x
77В	Информация для регулирующих органов	Реквизит является не обязательным для заполнения	3 строки по 35 символов вместе по слэшами '/'	3*35x

Наименование реквизита	Правила заполнения	Формат	
		для бумажного носителя	в электронном виде
<b>Информация для конверсии</b>			
<b>Согласие на курс конверсии</b>	<p>Отметка в реквизите указывает, что Клиент согласен с курсом конверсии в валюту перевода при переводе средств в валюту, отличной от валюты его счета. Со счета Клиента списывается сумма, полученная в результате конверсии суммы перевода по согласованному с клиентом курсу.</p> <p><i>Реквизит является обязательным для заполнения только при переводе средств в валюту, отличной от валюты счета клиента-плательщика.</i></p>	Проставляется «галочка»	1!a (Y/N)
<b>Информация по услуге FULLPAY</b>			
<b>Согласие на услугу FULLPAY</b>	<p>Отметка в реквизите означает, что Клиент использует услугу гарантированного поступления платежа в долларах США в банк бенефициара в полной сумме.</p> <p><i>Условия использования кодового слова /FULLPAY/:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• платеж должен быть в долларах США;</li> <li>• в поле 71A должно быть указано OUR;</li> <li>• платеж осуществляется в другую кредитную организацию</li> </ul>	Проставляется «галочка»	кодовое слово / FULLPAY /

## СПРАВОЧНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

ISO-коды валют, в которых открыты корреспондентские счета Нostro ПАО Сбербанк

<i>Наименование валюты</i>	<i>ISO-код валюты</i>
Английский фунт стерлингов	<b>GBP</b>
Белорусский рубль	<b>BYN</b>
Гонконгский доллар	<b>HKD</b>
Датская крона	<b>DKK</b>
Доллар США	<b>USD</b>
Евро	<b>EUR</b>
Канадский доллар	<b>CAD</b>
Казахский тенге	<b>KZT</b>
Китайский юань	<b>CNY</b>
Хорватский кун	<b>HRK</b>

Таблица 1

<i>Наименование валюты</i>	<i>ISO-код валюты</i>
Норвежская крона	<b>NOK</b>
Польский злотый	<b>PLN</b>
Сингапурский доллар	<b>SGD</b>
Чешская крона	<b>CZK</b>
Шведская крона	<b>SEK</b>
Швейцарский франк	<b>CHF</b>
Японская йена	<b>JPY</b>
Турецкая лира	<b>TRY</b>
Венгерский форинт	<b>HUF</b>

**Специальные требования к расчетным реквизитам при переводах средств  
в белорусских рублях (BYN), казахских тенге (KZT) и китайских юанях (CNY)**

Таблица 2

Иностранн ые валюты	Поле	Специальные требования
Белорусские рубли (BYN)	57D	Указывается SWIFT-код белорусского банка бенефициара
	59	Номер счета бенефициара должен быть указан в формате IBAN
	70	<ul style="list-style-type: none"> <li>· Указывается номер контракта и дата его заключения; наименование товаров, работ и услуг, за которые производится платеж;</li> <li>· необходимо заполнять на русском языке с использованием подмены русских букв латинскими.</li> </ul>
	72	Учетный номер налогоплательщика бенефициара (UNB) (9 цифр), присваиваемый налоговыми службами республики Беларусь, указывается после кодового слова /ACC/ в следующем виде: /ACC/UNB9!n
Казахские тенге (KZT)	57A,D	Указывается банковский идентификационный код банка (BIC), который состоит из буквенно-цифровых символов латинского алфавита и совпадает с действующим SWIFT-кодом банка, при его наличии. В случае совпадения BIC и SWIFT-кода, <u>банк указывается по SWIFT-коду</u> . В случае если банк не имеет SWIFT-кода, банк указывается по наименованию с указанием местонахождения. BIC указывается после наименования банка. Например: 57A:KСJBKZKX; 57D:BANKKASA NOVA JSC BIC KSSNKZK1 ALMATY, KAZAKHSTAN
	59	Номер счета бенефициара должен быть указан в формате IBAN. - Для получателя - физического лица или индивидуального предпринимателя на следующей строке после его наименования указывается индивидуальный идентификационный номер IIN в следующем виде: IIN12!n - Для получателя - юридического лица на следующей строке после его наименования указывается бизнес идентификационный номер BIN в следующем виде: BIN12!n
	70	<ul style="list-style-type: none"> <li>· Код назначения платежа (КНП) из Государственного классификатора - Единого классификатора назначения платежей (ЕКНП) указывается на первой строке. КНП (7 цифр) указывается в следующем виде: KNP-7!n</li> <li>· при налоговых платежах в бюджет - код бюджетной классификации (КБК) (6 цифр) в следующем виде: KBK6!n</li> <li>· номер и дата товарного документа, сделки, контракта, договора;</li> <li>· сумма налога на добавленную стоимость (НДС) (при наличии).</li> </ul>
	71A	Указывается только OUR и BEN.
Китайские юани (CNY)	Общие условия	<p>1.Расчеты в китайских юанях осуществляются только по внешнеторговым контрактам.</p> <p>2.Bank of China (ELUOSI), Moscow по платежам в китайских юанях не занимается расследованиями и не осуществляет запросы. Если платежные инструкции заполнены с нарушением нижеуказанного порядка, средства возвращаются с указанием причины неисполнения без взимания дополнительных комиссий.</p> <p>3.CNAPS (China National Advanced Payment System) code код банка-получателя указывается для перечисления китайских юаней на территории континентального Китая. Длина кода может составлять 12 или 14 знаков</p> <p>При оформлении переводов в валюте CNY следует руководствоваться следующими правилами:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Если первым банком в платежной цепочке (поля 56 или 57, или 58) указан банк,</li> </ul>

	<p>находящийся на территории континентального Китая (Гонконг, Макао, Тайвань не относятся к континентальному Китаю), можно оформить его реквизиты двумя способами:</p> <p>а) указать SWIFT-код этого банка в поле с опцией А, при этом указание кода CNAPS не требуется.</p> <p>б) заполнить наименование банка и его адрес (или наименование отделения) в поле с опцией D и проставить код CNAPS в первой строке.</p> <p>- Если китайским банком, указанным в платежной цепочке, является любое из подразделений Bank of China, находящееся на территории континентального Китая, предпочтительным является использование SWIFT-кода в поле с опцией А, при этом указание кода CNAPS не требуется.</p> <p>- Для банка, расположенного на территории, не относящейся к континентальному Китаю, код CNAPS не указывается.</p>												
50a	Указывается номер счета, наименование, ИНН/КИО и полный адрес плательщика												
57A, D	<p>При использовании опции А указывается SWIFT-код банка бенефициара</p> <p>При использовании опции D указывается CNAPS код в виде клирингового кода в формате //CN12!n или //CN14!n</p>												
72	<p>на первой строке обязательно указывается кодовое слово (см. Таблицу кодов), после которого указание другой информации не требуется. Кодовое слово должно быть предоставлено контрагентом клиента одновременно с платежными реквизитами. Подбор кодового слова Банк не осуществляет. При осуществлении переводов в пользу клиентов банков, расположенных не на материковом Китае, указание каких-либо кодов не требуется. Информация для банка бенефициара или бенефициара указывается на второй строке поля 72 после кодового слова /ACC/.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th><b>КОД</b></th> <th><b>Операция и описание</b></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><b>CGODDR</b></td> <td><b>Платеж за товар:</b> оплата за товар, включая операции индивидуальных предпринимателей, закупки любого характера, оплата по документарным аккредитивам, инкассо, авансовые платежи и пр.</td> </tr> <tr> <td><b>CSTRDR</b></td> <td><b>Платеж за услуги:</b> оплата за услуги, включая операции индивидуальных предпринимателей, услуги любого характера (связи, транспортные, строительные, установочные, страховые, финансовые, компьютерные, жилищно-коммунальные, информационные, аренда, лицензионные, рекламные, аудиторские, бронирование, спортивно-развлекательные, научно-исследовательские, медицинские, регистрации и пр.)</td> </tr> <tr> <td><b>CCTFDR</b></td> <td><b>Капитальные операции:</b> операции с нефинансовыми активами, изменение капитала (увеличение/уменьшение), прямые инвестиции, инвестиции акционеров, кредитование, операции FDI, RQFII, ценные бумаги и пр.</td> </tr> <tr> <td><b>COCADR</b></td> <td><b>Прочие операции:</b> текущие операции, перечисление прибыли, бонусов, дивидендов, налогов, стипендий, пенсий и пр.</td> </tr> <tr> <td><b>CCDNDR</b></td> <td><b>Благотворительность:</b> перечисление безвозмездных средств.</td> </tr> </tbody> </table>	<b>КОД</b>	<b>Операция и описание</b>	<b>CGODDR</b>	<b>Платеж за товар:</b> оплата за товар, включая операции индивидуальных предпринимателей, закупки любого характера, оплата по документарным аккредитивам, инкассо, авансовые платежи и пр.	<b>CSTRDR</b>	<b>Платеж за услуги:</b> оплата за услуги, включая операции индивидуальных предпринимателей, услуги любого характера (связи, транспортные, строительные, установочные, страховые, финансовые, компьютерные, жилищно-коммунальные, информационные, аренда, лицензионные, рекламные, аудиторские, бронирование, спортивно-развлекательные, научно-исследовательские, медицинские, регистрации и пр.)	<b>CCTFDR</b>	<b>Капитальные операции:</b> операции с нефинансовыми активами, изменение капитала (увеличение/уменьшение), прямые инвестиции, инвестиции акционеров, кредитование, операции FDI, RQFII, ценные бумаги и пр.	<b>COCADR</b>	<b>Прочие операции:</b> текущие операции, перечисление прибыли, бонусов, дивидендов, налогов, стипендий, пенсий и пр.	<b>CCDNDR</b>	<b>Благотворительность:</b> перечисление безвозмездных средств.
<b>КОД</b>	<b>Операция и описание</b>												
<b>CGODDR</b>	<b>Платеж за товар:</b> оплата за товар, включая операции индивидуальных предпринимателей, закупки любого характера, оплата по документарным аккредитивам, инкассо, авансовые платежи и пр.												
<b>CSTRDR</b>	<b>Платеж за услуги:</b> оплата за услуги, включая операции индивидуальных предпринимателей, услуги любого характера (связи, транспортные, строительные, установочные, страховые, финансовые, компьютерные, жилищно-коммунальные, информационные, аренда, лицензионные, рекламные, аудиторские, бронирование, спортивно-развлекательные, научно-исследовательские, медицинские, регистрации и пр.)												
<b>CCTFDR</b>	<b>Капитальные операции:</b> операции с нефинансовыми активами, изменение капитала (увеличение/уменьшение), прямые инвестиции, инвестиции акционеров, кредитование, операции FDI, RQFII, ценные бумаги и пр.												
<b>COCADR</b>	<b>Прочие операции:</b> текущие операции, перечисление прибыли, бонусов, дивидендов, налогов, стипендий, пенсий и пр.												
<b>CCDNDR</b>	<b>Благотворительность:</b> перечисление безвозмездных средств.												